
UNA PARELLA DIFERENT

Text i il·lustracions de **DANIELA KULOT**

Traducció d'**HELENA GARCÍA**

Enquadernat en cartoné. 23 x 29,8 cm. 32 pàg. 15 €.

Una parella diferent (català)

ISBN 978-84-8464-291-6. Llibres per a somniar.

Una pareja diferente (castellà)

ISBN 978-84-8464-292-3. Libros para soñar. Colección Daniela Kulot.

Unha parella diferente (gallec)

ISBN 978-84-8464-289-3. Colección Daniela Kulot.

Crocodilo e Girafa. Um par de namorados a sério (portuguès)

ISBN 978-989-749-074-3. Livros para sonhar.

Un dia que no tenien res a fer i estaven una mica avorrits,

el Cocodril va preguntar a la Girafa:

«Anem a fer un tomb?».

«Per on? Per Vilagirafa o per Cancocodril?»

El Cocodril i la Girafa s'han enamorat, construeixen una casa per viure-hi i comencen una vida en comú que, lamentablement, xoca amb la incomprensió dels altres. Les visites als pobles de l'un i de l'altre els deixen una desagradable impressió de com jutgen la seva relació. Aquesta parella, peculiar i entranyable, pateix les mirades, les burles i comentaris dels veïns, grans i petits.

Malgrat tot, sense donar importància a les crítiques alienes, els protagonistes no s'ho pensen dues vegades quan veuen que un accident posa en perill una família. L'alçada de la Girafa i l'habilitat del Cocodril els hi van salvar les vides i van demostrar que la cooperació i la solidaritat són els fonaments de la bona convivència, por sobre de qualsevol diferència.

Juntament amb aquest missatge, el relat també està carregat d'humor, tant a les il·lustracions –que destaquen pels seus colors– com al text, amb simpàtiques picades a l'ullet lingüístiques: el “Girodril” amb el qual es desplacen o el nom dels pobles en són un bon exemple de fusió.

La sèrie es completa amb els àlbums titulats “El cocodril enamorat” en català, i “Una casa a medida” i “Una familia normal”, en castellà.

www. **Kalandraka**.com

catalunya@kalandraka.com



■ **Temàtica:** l'amor i la parella.

■ **Edat recomanada:** a partir de 5 anys.

■ **Aspectes destacables:** acceptació de les diferències, tolerància i convivència; respecte pels altres, superació de les dificultats, sentiments; altres títols de la sèrie: “El cocodril enamorat”, “Una casa a medida”, “Una familia normal”; de l'autora i il·lustradora de “Un lío de cordones”.

Daniela Kulot

(Schongau, 1966)

El 1988 va iniciar els seus estudis d'educació artística i alemany a la Universitat d'Augsburg, i va continuar amb cursos de disseny gràfic i il·lustració. El 1993 va començar a treballar com a pintora, il·lustradora i dissenyadora *freelance*. Va completar la seva formació a l'Escola de Belles Arts de Munic. Va començar a visitar fires internacionals de literatura infantil, com la de Bolonya, i la seva primera oportunitat va arribar a través de l'editorial alemanya Thienemann. El 1999 va començar a fer classes de dibuix a l'Escola Professional d'Augsburg. La seva obra ha visitat la Biennial Internacional de Bratislava (1997), el museu de Günzburg (2001) i la fira d'art de Nagama al Japó (2002), entre altres ciutats.

<http://danielakulot.wordpress.com>

